# Modulo 1 (OBBLIGATORIO)

# Chiamata pubblica alla partecipazione attiva degli studenti e studentesse finalizzata alla creazione di un albo dei tutor linguistici

Nell'ambito dell'accordo di collaborazione per la promozione dell'intercultura e dell'accoglienza degli studenti stranieri nelle Scuole Secondarie di secondo grado nel CPIA e Istruzione e Formazione Professionale IEFP

# **CANDIDATURA**

NOME	COGNOME				
DATA DI NASCITA	NAZIONALITA'				
INDIRIZZO	LINGUE CONOSCIUTE				
EMAIL	TELEFONO				
iscritto al corso di Laurea:					
sede Università:					
Con il presente modulo, il/la sottoscritto/a	, nato/a a	, il,			
DICHI	ARA DI				
<ul> <li>Accettare la partecipazione alla selezione di giovani interessati/e a svolgere esperienze di tutor linguistici nell'ambito delle azioni individuate dal Comune di Ravenna, dall'U.O. Politiche per l'Immigrazione e la Cittadinanza, nell'ambito dell'accordo di collaborazione per la promozione dell'intercultura e dell'accoglienza degli studenti stranieri nelle scuole secondarie di secondo grado, nel CPIA e istruzione e formazione professionale e dall'Università di Bologna – Campus di Ravenna.</li> </ul>					
<ul> <li>Riconoscermi nei principi dettati dalla "Carta dei valori della cittadinanza e dell'integrazione" emanata dal Ministero dell'Interno con Decreto 23 aprile 2007, che enuclea e declina quanto già espresso dalla Costituzione italiana e dalle principali Carte europee ed internazionali dei diritti umani.</li> </ul>					
ACCONSENTE					
ai sensi e per gli effetti degli artt. 13 e 23 del D. L.gs. n. 196/2003, con la sottoscrizione del presente modulo, al trattamento dei dati personali secondo le modalità e nei limiti di cui all'informativa allegata.					
Data,					

#### INFORMATIVA SUL TRATTAMENTO DATI PERSONALI

Ai sensi dell'art. 12 del Regolamento Europeo 679/2016 (di seguito GDPR o Regolamento), il Titolare del trattamento adotta misure idonee a fornire all'interessato tutte le informazioni di cui agli art. 13 e 14 (contenuto dell'informativa) e le comunicazioni di cui agli art. da 15 a 21 (diritti dell'interessato) e all'art. 34 relative al trattamento in forma concisa, trasparente e facilmente accessibile, utilizzando un linguaggio semplice e chiaro.

Ai sensi del Regolamento e del D.Lgs. 196/2003 (di seguito anche Codice Privacy), come modificato dal D.Lgs. 101/2018, i dati sono trattati dal Comune di Ravenna, che fornisce le seguenti informazioni relative alle attività svolte.

#### 1/ Titolare del trattamento dei dati

Il Titolare del trattamento è il Comune di Ravenna, con sede in Piazza del Popolo 1, 485111, Ravenna (RA), email: comune.ravenna@legalmail.it.

# RESPONSABILE DELLA PROTEZIONE DEI DATI (DPO) E DATI DI CONTATTO

Il DPO (Responsabile della protezione dei dati) è Lepida S.p.A., con sede a Bologna, in Via della Liberazione 15, e può essere contattato via e-mail all'indirizzo gdpr@lepida.it.

# 2/ Modalità, finalità e base giuridica del trattamento dei dati

Il trattamento dei dati personali sarà svolto esclusivamente per consentire la partecipazione all'invito a manifestare interesse, finalizzato alla selezione di giovani interessati/e a svolgere esperienze di tutor linguistico nell'ambito della chiamata pubblica alla creazione dell'albo dei tutor linguistici promosso dal Comune di Ravenna, U.O. Politiche per l'Immigrazione e la Cittadinanza, nell'ambito dell'accordo di collaborazione per la promozione dell'intercultura e dell'accoglienza degli studenti stranieri nelle scuole secondarie di secondo grado, nel CPIA e istruzione e formazione professionale e dall'Università di Bologna – Campus di Ravenna.

I dati personali raccolti saranno trattati, con strumenti elettronici e/o cartacei, nel rispetto dei principi stabiliti dalla normativa vigente (in particolare, l'art. 5 del GDPR: principi di liceità, correttezza, trasparenza, limitazione delle finalità, minimizzazione dei dati, esattezza, limitazione della conservazione, integrità, riservatezza e responsabilizzazione) e con modalità tali da garantire la riservatezza e la sicurezza dei dati.

Il trattamento dei dati appartenenti a categorie particolari, come definite dall'art. 9 del GDPR, avverrà nel rispetto delle disposizioni di legge e per finalità di rilevante interesse pubblico perseguite dal Comune, in conformità a quanto previsto dall'art. 9 del GDPR e dall'art. 2-sexies del D.Lgs. 196/2003, come modificato dal D.Lgs. 101/2018 e dal DM 305/2006.

I dati personali forniti sono trattati esclusivamente per l'esame della domanda presentata, ai sensi dell'art. 6, comma 1, lett. e) del GDPR. La base giuridica del trattamento risiede nell'esecuzione di un compito di interesse pubblico o nell'esercizio di pubblici poteri di cui è investito il Comune di Ravenna ai fini della pubblicazione dell'invito a manifestare interesse.

Il trattamento dei dati forniti nella presente domanda è finalizzato esclusivamente allo svolgimento delle attività previste dal bando, relative alla creazione di un albo dei tutor linguistici promosso nell'ambito dell'accordo di collaborazione per la promozione dell'intercultura e dell'accoglienza degli studenti stranieri nelle scuole secondarie di secondo grado, nel CPIA e istruzione e formazione professionale e dall'Università di Bologna – Campus di Ravenna. Tali attività sono finalizzate al raggiungimento degli obiettivi delineati nel PEG 2025-2027 e nel PIAO 2025-2027 del Comune di Ravenna, relativi alla promozione di un contesto scolastico inclusivo attraverso la mediazione linguistico-culturale, alla sensibilizzazione dell'opinione pubblica sui temi dell'immigrazione e al rafforzamento della coesione sociale attraverso la cultura.

Pertanto, ai sensi dell'art. 6, comma 1, lett. e) del Regolamento, il trattamento è necessario per l'esecuzione di un compito

di interesse pubblico o per l'esercizio di pubblici poteri di cui è investito il Comune di Ravenna, sulla base di una base giuridica che soddisfa i requisiti di cui al paragrafo 3 del predetto articolo, e non richiede il consenso dell'interessato.

I dati personali forniti potranno essere ulteriormente trattati, ai sensi dell'articolo 5, comma 1, lettera b) del Regolamento, per scopi storici, di ricerca scientifica o statistici.

# 3/ Divulgazione dei suoi dati

I suoi dati saranno accessibili al personale del Comune di Ravenna e potranno essere conosciuti, nei limiti previsti, dai Responsabili del trattamento. I suoi dati saranno trattati da dipendenti del Comune appositamente istruiti dal Titolare del trattamento per effettuare operazioni di trattamento, come previsto dal comma 4 dell'art. 32 del GDPR.

I dati personali potranno essere condivisi, se necessario e nei limiti previsti, con:

- Collaboratori, dipendenti, fornitori e consulenti del Comune di Ravenna, nell'ambito delle loro mansioni e/o obblighi contrattuali, debitamente nominati Responsabili o Autorizzati ai sensi del Regolamento e del Codice Privacy;
- Soggetti cui la facoltà di accedere ai dati sia riconosciuta da disposizioni di legge, di normativa secondaria o di regolamenti comunitari.

I dati personali, esclusi quelli compresi nelle categorie particolari di cui all'art. 9 del Regolamento, potranno essere comunicati in tutto o in parte, se necessario, ad altri uffici del Comune di Ravenna e ad altri soggetti pubblici e/o privati, se previsto dall'art. 2-ter, commi 2 e 3, del Codice Privacy e successive modifiche.

I dati personali qualificati come particolari, come definiti dall'art. 9 del Regolamento, nonché i dati di cui all'art. 10, potranno essere comunicati, ai sensi dell'art. 96 del Codice Privacy e del D.M. 305/2006, ad altri soggetti pubblici e privati nei limiti strettamente necessari allo svolgimento delle attività istituzionali previste dalle vigenti disposizioni di legge e regolamentari.

La comunicazione dei dati personali avviene nel rispetto di quanto previsto dal Regolamento Europeo 679/2016 "GDPR", dal D.Lgs. 196 del 30 giugno 2003, e successive integrazioni e decreti di armonizzazione come il D.Lgs. 101/2018.

I dati personali acquisiti saranno trattati presso il Comune di Ravenna o dai soggetti sopra indicati, con strumenti elettronici e/o cartacei, nel rispetto delle disposizioni di legge e dei principi stabiliti dalla normativa vigente (in particolare, dall'art. 5 del GDPR: principi di liceità, correttezza, trasparenza, limitazione delle finalità, minimizzazione dei dati, esattezza, limitazione della conservazione, integrità, riservatezza e responsabilizzazione) e con modalità tali da garantire la riservatezza e la sicurezza dei dati.

# 4/ Fornitura di dati

La fornitura dei dati per le finalità sopra indicate è necessaria e l'eventuale rifiuto di fornirli comporta l'esclusione dalla partecipazione al progetto. I dati trattati sono quelli forniti al momento della presentazione della domanda di partecipazione.

### 4.1/ Trasferimento dei dati personali

Il Titolare del trattamento non trasferisce i dati al di fuori dell'Unione Europea.

#### 4.2/ Categorie di dati trattati

Per le finalità di cui sopra, saranno trattate le seguenti categorie di dati: dati personali degli interessati (tra cui, a titolo esemplificativo e non esaustivo, dati di identificazione personale, numeri di telefono, indirizzi di residenza/domicilio e indirizzi e-mail).

Ai sensi degli articoli 9 e 10 del GDPR 2016/679, è possibile che Lei fornisca alla nostra organizzazione dati classificati come "categorie particolari di dati personali", ossia dati che rivelino "l'origine razziale o etnica, le opinioni politiche, le

convinzioni religiose o filosofiche, o l'appartenenza sindacale, nonché dati genetici, dati biometrici intesi a identificare in modo univoco una persona fisica, dati relativi alla salute o dati relativi alla vita sessuale o all'orientamento sessuale della persona". Tali dati possono essere trattati solo previo consenso esplicito, espresso per iscritto e allegato alla presente informativa.

#### 4.3/ Conservazione dei dati

Ai sensi dell'art. 5, comma 1, lett. e) del Regolamento UE 2016/679, i suoi dati personali raccolti saranno conservati per un periodo di tempo non superiore a quello necessario al conseguimento delle finalità per le quali i dati sono stati raccolti e trattati, e nel rispetto dei termini previsti dalla legge. È possibile ottenere informazioni sulla conservazione dei dati personali forniti contattando il Titolare del trattamento (punto 1).

#### 5/ Diritti dell'interessato

In relazione al trattamento dei suoi dati, le sono garantiti i diritti previsti dagli articoli da 15 a 22 del GDPR 679/2016. In particolare, ha il diritto di accedere ai suoi dati personali, confermarne l'esistenza, verificarne l'esattezza, chiederne l'integrazione, l'aggiornamento, la limitazione, la revoca del consenso, l'opposizione o la cancellazione, nonché il diritto di proporre reclamo. Ha inoltre il diritto di chiedere chiarimenti in merito alle finalità e alle modalità del trattamento, nonché alla logica applicata in caso di trattamento mediante strumenti elettronici. Potrà esercitare i suoi diritti rivolgendosi al Titolare del trattamento, scrivendo per posta o inviando una e-mail a: comune.ravenna@legalmail.it

#### 6/ Reclamo all'Autorità

Se ritiene che il trattamento dei suoi dati personali da parte del Comune di Ravenna violi le disposizioni del Regolamento, ha il diritto di proporre reclamo all'Autorità Garante per la protezione dei dati personali, come previsto dall'articolo 77 del Regolamento (Piazza di Montecitorio n. 121, 00186, Roma), o di agire in giudizio (articolo 79 del Regolamento).

Dichiaro	di ave	r letto	e di	accettare	integralme	nte l'in	formativa	sul	trattamento	dei da	ti allegata	alla	presente.

Data,	Firma
-------	-------